

SENATO DELLA REPUBBLICA

————— XII LEGISLATURA —————

N. 1262-A

RELAZIONE DELLA 3^a COMMISSIONE PERMANENTE

(AFFARI ESTERI, EMIGRAZIONE)

(RELATORE BENVENUTI)

Comunicata alla Presidenza il 27 marzo 1995

SUL

DISEGNO DI LEGGE

Ratifica ed esecuzione dell'Accordo di collaborazione
turistica tra la Repubblica italiana e la Romania,
firmato a Trieste il 15 aprile 1993

presentato dal **Ministro degli affari esteri**

COMUNICATO ALLA PRESIDENZA IL 3 GENNAIO 1995

INDICE

Relazione	Pag.	3
Pareri:		
- della 1 ^a Commissione permanente	»	4
- della 5 ^a Commissione permanente	»	5
Disegno di legge	»	6

ONOREVOLI SENATORI. - Il presente Accordo di collaborazione turistica con la Romania sostituisce la normativa precedente, considerata superata dai mutamenti politici avvenuti negli ultimi anni nei paesi dell'Est europeo. Le stesse autorità rumene presero l'iniziativa di proporre questo Accordo con il quale si stabiliscono norme che garantiscono migliori condizioni rispetto al passato, sia per quanto riguarda l'incremento di collaborazione attraverso lo scambio di consulenze e il trasferimento di tecnologie, sia per quanto concerne il settore degli investimenti, soprattutto con la costituzione di imprese miste.

Sul piano operativo si assicura la concreta attuazione di quanto previsto me-

dante la creazione di Commissioni miste e Gruppi di lavoro che predisporranno programmi e valuteranno i risultati conseguenti alle attività svolte.

In conclusione, l'Accordo in esame presenta senza dubbio notevole interesse per lo sviluppo del turismo proveniente dai paesi dell'Est europeo, e garantirà anche per il nostro paese una certezza di applicazione normativa a protezione degli interessi coinvolti. Per questi motivi si raccomanda all'Assemblea la rapida approvazione del disegno di legge.

BENVENUTI, *relatore*

PARERE DELLA 1^a COMMISSIONE PERMANENTE

(AFFARI COSTITUZIONALI, AFFARI DELLA PRESIDENZA DEL CONSIGLIO
E DELL'INTERNO, ORDINAMENTO GENERALE DELLO STATO E DELLA
PUBBLICA AMMINISTRAZIONE)

(Estensore: *MAGLIOZZI*)

22 marzo 1995

La Commissione, esaminato il disegno di legge, esprime, per quanto di competenza, parere favorevole.

PARERE DELLA 5^a COMMISSIONE PERMANENTE
(PROGRAMMAZIONE ECONOMICA, BILANCIO)

(Estensore: COPERCINI)

22 marzo 1995

La Commissione programmazione economica, bilancio, esaminato il provvedimento, per quanto di propria competenza, esprime parere di nulla osta.

DISEGNO DI LEGGE

Art. 1.

1. Il Presidente della Repubblica è autorizzato a ratificare l'Accordo di collaborazione turistica tra la Repubblica italiana e la Romania, firmato a Trieste il 15 aprile 1993.

Art. 2.

1. Piena ed intera esecuzione è data all'Accordo di cui all'articolo 1 a decorrere dalla data della sua entrata in vigore, in conformità a quanto disposto dall'articolo IX dell'accordo stesso.

Art. 3.

1. All'onere derivante dall'applicazione della presente legge, valutato in lire 15 milioni per l'anno 1995, in lire 6 milioni per l'anno 1996 ed in lire 15 milioni a decorrere dall'anno 1997, si provvede mediante corrispondente riduzione dello stanziamento iscritto, ai fini del bilancio triennale 1995-1997, al capitolo 6856 dello stato di previsione del Ministero del tesoro per l'anno 1995, all'uopo parzialmente utilizzando l'accantonamento relativo al Ministero degli affari esteri.

2. Il Ministro del tesoro è autorizzato ad apportare, con propri decreti, le occorrenti variazioni di bilancio.

Art. 4.

1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale*.